

傳教要規

AS-59

傳教要規

天主降生一千九百三十七年

〔第六版〕

兗州教務區主教韓 准

兗州府天主堂印書局印

## 傳教要規序

聖教善功無數。而傳教之功勞爲首。世人品位不一。而傳教之地步最尊。何以言之。傳教者。傳揚天主之聖教。使人得登道岸。脫永遠之苦。榮登天國。享無窮之福。所謂救人靈魂是也。人之靈魂爲無價珍寶。失落靈魂。雖有帝王之貴。四海之富。終歸無益。可知救人的靈魂比

救人的肉身其事更要緊萬倍。若有盡心盡力扶助人救靈魂者。不可以平常人目之。蓋謂傳教之心即天主之心。傳教之事即天主之事也。

天主造化天地萬物。非但光榮自己。亦爲人之益處。聖子降生救贖。又是爲人之靈魂。推而論之。聖教會之主教神父。搬家捨業。周流四方。用多少心思。費若

耳。後悔者。豈有他哉。抑亦爲救人之靈魂。干銀錢。甚至甘受凌辱。捨生致命。而不後悔者。豈有他哉。抑亦爲救人之靈魂。如曰。救人之靈魂。原是主教神父之事。無關於己。雖想當本分。不過樂得幾串銅錢。藉以養家糊口。心亦滿意。亦足噫。所見亦淺矣。想天主在衆人之中。特選爾等。以爲聖教之羽翼。何等尊貴。果懷

此卑陋之見。是天主貴看爾。爾反自賤。天主榮待爾。爾反自辱也。德行何在。功勞何存。豈不知賢君治國。必賴忠臣。下民整家。指望雇工。聖教會教愈光揚。亦當有傳教的先生。當初耶穌爲救贖人類。尙命伯多祿等傳教於四方。爾等在外傳教不誠。然爲耶穌的聖徒乎。世人如失路無牧之羊。爾等宜扶助善牧之。

羊無牧童必定散。人如過海遇風之船。爾等宜身做舵工。船無舵工必定沉。人如千軍萬馬爭戰於疆場。爾等宜做首領。兵馬無首領。雖勇敢亦無用。天無太陽之光。普世皆黑。花無雨露之養。其花必敗。若無傳教者。誰肯棄邪歸正。古時瑣剎瑪城火焚惡人。天神但救羅德一家。爾等在各村傳教。是從魔鬼手裡地



獄門前。救無數靈魂。爾等之功已大矣。  
天主之賞報亦斷不薄焉。  
本牧來自西洋。情切救世。不能所過者。  
化仰賴諸位先生同心協助。纔能成功。  
特定要規於後。庶傳教之時。知所遵行。  
按自己的地步。盡自己的本分。晝夜匪  
懈。以傳宣聖教。無負本牧所厚望也。

要規一端 論先生們的等次

一先生們分傳教的教經的傳教的有常本分教經的出去冬天無本分

二傳教的願有本分神父們不得自己收留必得經主教或總鐸考准始可若教經的神父可以隨使用

要規二端 論先生應酬教外之人

一教外人奉教要緊天主格外寵照先生們當以祈求天主爲開教上等的妙法

二與教外人來往自己要端重莫帶輕狂的樣子要和氣

若自己以禮貌待人人不以禮貌相待麼人就不以禮貌待你也須忍耐效法耶穌良善謙遜的表樣總而言之先生們當千方百計感動外教人棄邪歸正

三向外教人闢平異端總要謹慎小心不可譏笑凌辱傷他們的心

四給外教人講道理該先講外皮平常道理比如必有天主必有靈魂死後必有賞罰天主十誡等不可冒然說超性的道理叫他疑惑

要規三端 論先生照管新教友

一、千萬必要打一個好底子。莫領他們有圖發財求哀矜當本分等爲頭

二、該當勸新奉教人棄絕異端。可要小心不可太急。先把異端闢辯明白以後。他們自然願意棄絕

三、新教友該快學經言道理。演習守聖教的規矩。若頂聖教的名字而行實不合教規。必要想善法不壞聖教會的美名

四、新教友會經多少早晚即可念多少。先生常要講念經的總意思。念經的好處。念經的規矩。另外再解說九端

經之大益

要規四端

論先生照管衆教友們

一、早晚工課當以定的規矩本子。念經時小孩子在前頭先生容易看守。

二、論講問答一事。平常日子念經以後當講問答一两條。或講經言一端。忙時候不拘遇主日瞻禮當講本日之意。

三、預備道理該先發謙遜。祈求天主後講道理分開層次。講得清清楚楚。這樣容易動心。也容易記得每篇道理。

先講當信的後講該行的爲妥講罷以後大家同默想片時再念天主耶穌又當考問教友知道講的意思否四不忙時前半天該領奉教的小孩子習學經言問答莫過嚴也莫過寬總如待自己的孩子一樣後半天再領大人習學經言問答若大人小孩子無事故意不來托會長生法子勸他教友有年老耳聾殘疾的先生總得想法子叫他明白好領聖事

五遇着有病未曾領洗的新奉教人當叫他明明白天主三位一體聖子降生救贖死後定有賞罰再勸他發信望

愛三德痛悔已罪棄絕異端病沉重了或給他付洗或給他請神父領洗仍勸病人忍耐依靠天主若外教的嬰孩有重病必要生法子給他代洗代洗的規矩也該教給別人

六教友們彼此有不和睦處先生莫要偏護該用信德的道理勸兩頭和睦若教友再不從勸定要成認可給神父送信

七教友與教外生氣先生當查考明白於教中有無干涉若無干涉先生能了就不許教友盼望神父照管若

有干涉。而事關重大。可速送信聽神父按排。若關係教務家務兩樣。先生實係不能了者。也可與神父送信。八、教友與外教生氣。先生莫要偏護教友。先當查問明白。將實在情形稟明神父。若因先生或未查明白或偏護教友瞞哄神父。致後來成了官司。壞了聖教會的名聲。教友們亦因此冷淡下去。先生們在天主跟前有大過失。

九、教友與人爭理當以和爲貴。無論面子大小。能不成訟大有益。若奉教人常不斷訟事官員必厭惡。於聖教會



大有害

十。若無主教神父的准許。不許先生進衙們。或給官家寫信。此是本牧的嚴命。並不許先生圖人家的謝儀。犯者已經查出。皆不寬宥。

十一。當常提念爲父母的。因聖教會的嚴命。不准將自己的閨女與外教人做親。若男教友與外教女家結親。先生當領他求神父寬免。論婚配聖事。該常提醒教友要務。必遵守聖教規矩。另外不許與外教人作親。萬不可把奉教的閨女送到外教家。總想法子。叫同教人結親。

萬一有男教友在奉教前同外教女家結過親或因同教人少找不着親該領他見神父問問能寬免否

十二先生待承教友們不可有偏情另外嚴禁許乾親或拜仁兄弟

十三先生的飲食不許私自羅唆教友更不許借教友們的錢財

十四吾主耶穌說過你們說一句閒話必要受審判可見好說閒話難逃天主的審判先生該與教友們談論有益處的事情比如講解十字經的大益守大齋守主日

拜苦路恭敬聖母護守天神是什麼意思何爲信望愛  
三德周年有何等瞻禮或講做活受貧哀矜等事怎麼  
當全爲天主纔有益或講教訓兒女與另外開教的好  
法子若先生常能這樣教友們必要長信德凡善教友  
應領着前進冷淡教友當勉力熱心若不守規矩者得  
勸悔改憂苦者當安慰若不明白者當提省有過錯者  
當責備

要規五端 論先生相幫神父

一該知道神父的地位尊貴倚靠神父該如兒女倚靠父

母一樣。心同意合相親相愛

二、神父雖有神品拋家捨業。全是爲教友。到底說話行事待承人也許有不周全處。先生該曲爲解說。總不許同教友們面前談神父的過錯

三、見神父當穿長衣。合神父說話莫要高聲狂氣。神父有命諸事俱該聽從。總不許偏護教友相反神父

四、關係教務的事情。該稟明神父。因爲先生是神父的耳目

五、遇機會該實在稟明神父所管的教友如何

六、差先生往某處去回來。當將事情賬目交代清楚。  
七、堂中棹椅床張衣服錢財凡係神父的物件。先生當照管如同自己的一樣。

八、先生告假回家若路程在四百里以外。與年至許一次。不出一月有工價。過一月者按日扣除。往來路費各人自備。若路程在四百里以內另聽神父的按排。

九、支用工價須憑摺子。長使工價只許兩個月的。發與不發全在神父。每逢年底當與神父清算。

十、若先生盡過十年的本分有功無過。可與年增工價十

串。若教經的與不常隨神父的不在此內  
十一、先生另外的有功。主教神父或許格外的獎賞

要規六端

論先生警戒自己

一、先生要小心謹慎。莫要叫旁人指責。說話要慎重。莫在  
幼年人之前說傷風敗俗不好聽的話

二、穿衣服不要奢華。該樸素潔淨。飯食該從儉省不要過  
費浪用。至於燒酒必要少用

三、無故不許進城趕集往教友家去。若有要緊事故或求  
神父准許亦可

四、男女要避嫌疑。無故不許和年幼婦女說話。亦不准婦女往先生屋裡去。

五、先生該常彼此勸善規過。你敬我愛。切勿懷嫉妬的意思。在神父跟前彼此妄告。若有大壞表樣者。關係聖教會名聲。再三勸之。總不肯改。卽可以稟明神父。

六、當面讚美人背後。誣誚人或傳揚人之過錯。是人的通毛病。必要小心。

七、晚間不許赤身露體。亦不准和年幼人同眠。

八、先生若習慣什麼毛病。必想法子。改若常犯懶惰者。神

父勸了總不改。送與主教跟前斥責。嗑醉酒賭博者神  
父只勸一次。再不改者罰錢十串。終於不改送於主教  
斥責。或犯六誡而人所共知者。革退不用。或拐騙主教  
神父錢財者一經查出斷不寬宥。

九、瞻禮主日先生若離神父不甚遠。當領着教友同望彌  
撒。

十、先生不可光外面留心。更宜謹慎心裡。必要小心不犯  
大罪失落天主的聖寵。當收斂自己加倍熱心。常存戒  
慎恐懼的意思。又當常想自己的本分如何尊貴。本分



## 如何盡法

十一、因爲聖事是救靈魂前進頂好的法子。須當屢次告解領聖體。論這一條給教友立個好表樣

十二、在總鐸前當演習道理避靜一次。以後按聖教會定章考道理

十三、在外傳教切勿虛應故事。務要實實在在盡已本分爲勸化外教。更當格外祈求天主恭敬克沂曹濟主保。

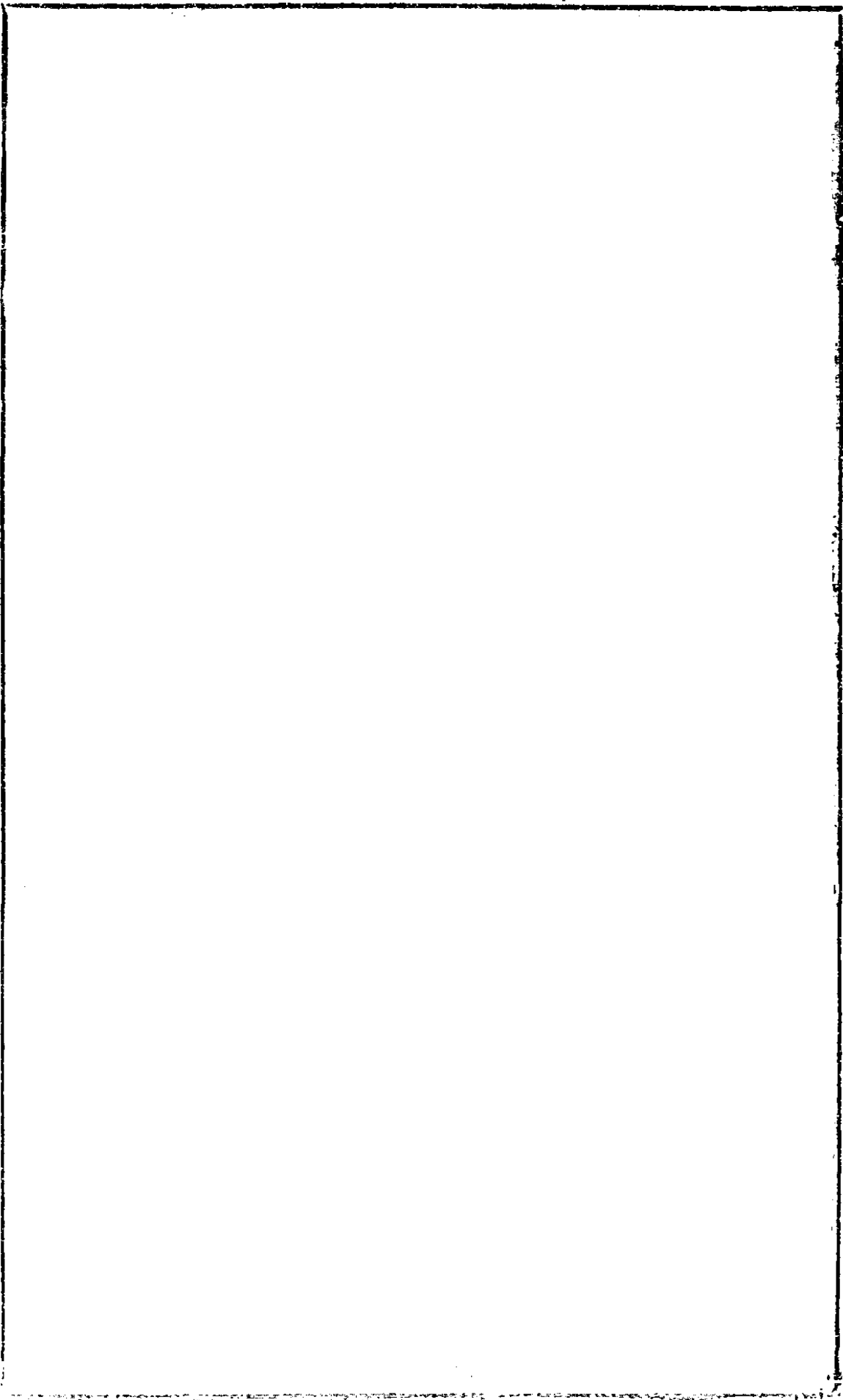
十四、先生既當本分工夫卽是天主的。當爲聖教會善用。如有餘工夫亦當看聖書學經言。或默想預備道理。或

做一總有益的事情

衆位先生們。本牧爲傳教定下這些規矩。爾等莫要視爲具文。當如同從天主手裡得此要規一樣。這些規矩若能夠刻之於心。行之於身。就是爾等立功得寶鏡得天堂的道路。一日早晨爾等務必立志向。把這些要規一一尊守。再求天主加增寵佑。晚間又在天主台前自己省察。果然守此要規否。若有一二條未曾遵守。總要痛悔定改。莫倒故轍前言。傳教的地步尊貴。到底傳教的本分亦非容易。傳教是同地獄作對。和魔鬼戰陣。如同昔日達味聖王從獅

子口中救出自己之羊。傳教是從魔鬼手裡救出耶穌之子民。達味聖王極勇敢。又有天主的寵佑。爾等衆家熱心求主亦自然無畏懼之心。若不超出庸衆效法前聖。而欲輕看世福如糞土。得知敢靈爲眞寶。以善盡其本分也難矣。總而言之。又有進者。既是誰欲至死前進。或另外光揚聖教。必當以恭敬天主聖神爲先。想聖子降生以來當時之人。雖蒙耶穌教訓。其心尙迷終無勇敢之精神。經聖神從天降臨。充滅宗徒及信者之心。而遇險臨危。勇往直前。與昔日大不相同。中國自堯舜禹湯文武周公孔孟之後。

世風日下。人心不古。有心者顧瞻四方。深願猶如耶穌之宗徒。宣講要理。指示當行的道路。爾等衆位先生在外傳教。即是衆人之大幸也。如果遵守傳教要規。善盡本分。而使中國之人棄邪歸正。不當魔鬼之奴才。願成天主之義子。離開沙單之窩巢。都入耶穌之羊棧。豈不甚妙哉。



28  
252641

252641

37